



EL RANCHO UNIFIED SCHOOL DISTRICT
NORTH PARK ACADEMY OF THE ARTS
4450 S. DURFEE AVENUE, PICO RIVERA, CA. 90660
TEL: (562) 801-5137 FAX: (562) 801-5143



NO Tdap VACCINE! NO SCHOOL!

Dear Parents,

According to state law, your child **MUST** have a Tdap (whooping cough) vaccine booster at the beginning of the 2017/2018 school year. Our records indicate your child is missing proof of the vaccine. Please check your child's immunizations record and if your child:

- **Already had the Tdap vaccine;** take the immunization record to the health office at your child's school for proper documentation.
- **DOES NOT HAVE the Tdap vaccine;** make an appointment with his/ her doctor to receive the vaccine or call the Whittier Health Center, Immunization Clinic at (562)464-5350.
- A personal beliefs exemption is no longer an option for entry into school. If a licensed physician determines a vaccine should not be given to your child because of medical reasons, submit a written statement from the physician for a medical exemption for the missing shot(s), including the duration of the medical exemption.

NO VACUNA DE "Tdap"! NO ESCUELA!

Estimados Padres,

De acuerdo a la ley estatal su hijo/ a tiene que tener un refuerzo de la vacuna de Tdap, (Tos-ferina) para comenzar el año escolar 2017-2018. Nuestros registros indican que a su hijo(a) le falta el comprobante de la vacuna. Por favor revise la tarjeta de vacunas de su hijo a y si su hijo/ a:

- **Tiene la vacuna de "tdap";** presente la documentación apropiada a la oficina de salud en la escuela de su hijo/a
- **No TIENE la vacuna de "Tdap";** haga una cita con el medico de su hijo/ a para recibir la vacuna o llame al Departamento de Salud de Whittier, Clínica de Inmunizaciones al (562) 464-5350.
- Las exenciones por creencias personales ya no es una opción para entrar a la escuela. Si un médico autorizado determina que su niño(a) no debe de recibir cierta(s) vacuna(s) por razones médicas, presente una declaración escrita para obtener una exención médica para la(s) vacuna(s) que le falta(n), incluyendo la duración de la exención médica.

PRISCILLA RODRIGUEZ, PRINCIPAL

JEANETTE GODOY
COUNSELOR

GABRIEL GONZALEZ
ASSISTANT PRINCIPAL

PATSY CELIZ
COUNSELOR